

# 使用者手冊

## 前花鼓 (適用於 E-THRU)



---

## 目錄

重要聲明 .....	3
重要安全資訊 .....	4
注意 .....	5
騎乘自行車前定期檢查 .....	6
各部名稱 .....	7

# 重要聲明

- 如需有關本使用者手冊中，未包含的產品安裝、調整及更換資訊，請聯絡購買處或經銷商。我們的網站（<https://si.shimano.com>）上有經銷商說明書，供專業和有經驗的自行車技工參考。

**請務必在使用前徹底閱讀本「使用者手冊」、遵循該手冊正確使用，以及妥善保存，以便隨時參考。**

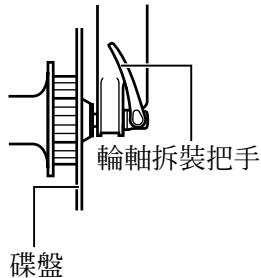
請務必隨時遵守下列指示，以免人員受傷以及設備與環境物品受損。這些指示已根據錯誤使用產品，可能引發的危險程度或損壞嚴重程度分類。

	<b>危險</b>	若未遵守這些指示，將導致死亡或嚴重傷害。
	<b>警告</b>	若未遵守這些指示，可能導致死亡或嚴重傷害。
	<b>提醒</b>	若未遵守這些指示，可能導致人員受傷以及設備與環境受損。

# 重要安全資訊

## ⚠ 警告

- 請勿拆解或改裝本產品。如此可能會導致產品無法正常運作，且您可能會突然摔落，因而導致重傷。
- **騎乘自行車前，請先檢查輪組是否固定妥當。錯誤使用輪軸拆裝把手可能會導致輪組脫落等，因而導致摔落或碰撞，造成重傷。**
- 騎乘自行車前，請仔細檢查花鼓並確認輪組軸無任何裂痕，而且若您發現任何異常情形，請勿騎乘自行車。此前花鼓並非設計供騎乘下坡車與自由越野用途。然而，視騎乘狀況而定，花鼓心軸可能會形成導致軸故障的裂痕。這會導致意外發生，因而可能導致重傷或甚至死亡。
- 此花鼓只能與特殊前叉和 E-THRU 組合使用。如果與其他前叉或貫穿式心軸組合使用，輪組可能會在騎乘期間從自行車上脫落並使人重傷。
- 將前輪安裝至避震前叉時，務必遵照手冊中關於避震前叉的指示說明。視使用的避震前叉類型而定，前輪的固定方法和扭力值會有所不同。如果未遵照指示說明，前輪可能會脫落並使人重傷。
- 確認輪軸拆裝把手不會干涉碟盤，即使該把手完全接合時。輪軸拆裝把手若在碟盤側，則可能會干涉碟盤，因而導致不安全。若輪軸拆裝把手干涉碟盤，請立即停止使用並洽詢購買處或經銷商。



# 注意

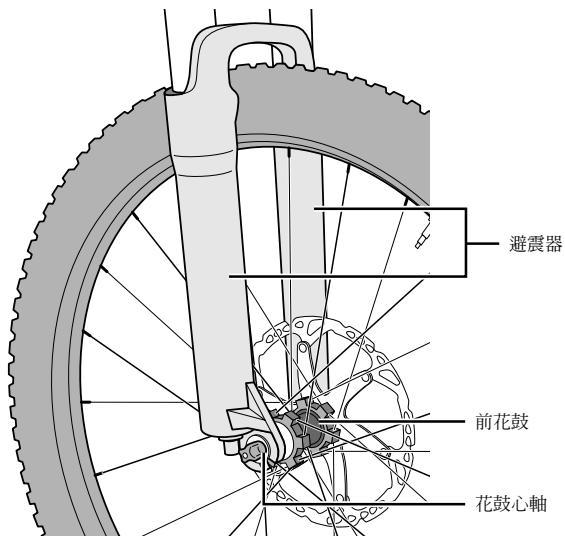
- 請勿為花鼓的內部零件上油。否則潤滑油將流出。
- 使用中性清潔劑清潔花鼓。其他清潔劑可能損壞花鼓。切勿清潔任何指示不宜清潔的區域。
- 切勿使用高壓清洗機清潔花鼓區域。水可能進入花鼓內部而降低性能。
- 產品在正常使用和老化中產生的自然磨損和劣化，並不在保固範圍內。
- 為得到最大效能，我們強烈建議使用 SHIMANO 潤滑油和保養產品。

# 騎乘自行車前定期檢查

騎乘自行車前，請檢查下列項目。如果出現任何問題，請洽詢購買處或經銷商。

- 輪組是否牢靠？
- 是否難以轉動輪組？
- 是否出現任何異音？

# 各部名稱



進口商 三司達企業股份有限公司  
台中市台中工業區 37 路 39-1 號  
TEL:04-23596199

SHIMANO INC.  
3-77 Oimatsu-cho, Sakai-ku, Sakai City, Osaka 590-8577, Japan

請注意：規格若因持續改良而有所變更，恕不另行通知。(Taiwanese)